السيره الذاتيه

الاســــــــم : علي عدنان مشوش الكعبي
تاريخ الميـلاد : 14 / 9 / 1979
الحالة الزوجية : متزوج
التـخـصـص : اللغة الروسية وآدابها
الوظيفـــــه : تدريسي
الشهادة : دكتوراه
الدرجة العلمية : استاذ مساعد
عنوان العمل : كلية اللغات / جامعة بغداد
المنصب الحالي: عميد كلية اللغات – جامعة بغداد
هاتف العمل : /////
البريد إلالكتروني : aliadnan1@colang.uobaghdad.edu.iq

أولاً : المؤهلات العلمية .

الدرجة العلمية	الجامعة	الكليـــة	التاريخ
بكالوريوس	جامعة بغداد	كلية اللغات	2002/6/30
الماجستير	جامعة بغداد	كلية اللغات	2007/7/2
الدكتوراه	كورسك / روسيا الاتحادية	كلية الاداب	2013/10/18
أخرى			

ثانياً : التدرج الوظيفي .

ت	الوظيفة	الجهة	الفترة من - الى
1	مدرس مساعد	كلية اللغات	2007 - 2013
2	مدرس	كلية اللغات	2013 الى 2018
3	استاذ مساعد	كلية اللغات	2018 - الى الان

ثالثاً : التدريس الجامعي .

ت	الجهة (المعهد / الكلية)	الجامعة	الفترة من - الى
1	كلية اللغات	بغداد	2008/1/15 لحد الان

رابعاً : المقررات الدراسية التى قمت بتدريسها.

ت	القســم	المـــادة	السنـــة
1	اللغة الروسية	قراءة واستيعاب/ مرحله اولى	2009 / 2008
2	اللغة الروسية	قواعد/ مرحله ثانية	2009 / 2008
3	اللغة الروسية	محادثة/ مرحلة ثانية	2010 / 2009
4	اللغة الروسية	استيعاب/ مرحلة اولى - تطبيقات لغوية/ مرحلة رابعة	2014 / 2013
5	اللغة الروسية	الاستيعاب/ مرحلة اولى	2015-2014
6	اللغة الروسية	المحادثة/ مرحلة رابعة	2016-2015
7	اللغة الروسية	الترجمة العلمية/ مرحلة ثالثة	2017-2016
8	اللغة الروسية	الترجمة العلمية/ مرحلة ثالثة	2018-2017
9	اللغة الروسية	الترجمة العلمية/ مرحلة ثالثة	2019-2018
10	اللغة الروسية	الترجمة السياسية/ مرحلة ثالثة – الاملاء/ مرحلة اولى	2020-2019
11	اللغة الروسية	المحادثة / المرحلة الاولى	2021-2020
12	اللغة الروسية	القراءة/ المرحلة الثانية	2022-2021

خامساً: المؤتمرات والندوات العلمية التي شارك فيها.

ت	العنوان	السنــة	مكان أنعقادها	نوع
1	ПРОБЛЕМА ОПРЕДЕЛЕНИЯ КОРПУСА СПОРТИВНОЙ НЕОЛОГИИ	2013	مدينة كورسك / جامعة كورسك الحكومية	بحث
2	الترجمة - نوع خاص من التواصل بين اللغات وظاهرة متعددة الثقافات.	2016	مؤتمر جمعية المترجمين العراقيين	بحث
3	تكوين الملكة التواصلية الكلامية لدى طلبة قسم اللغة الروسية في كلية اللغات - جامعة بغداد من خلال استخدام وسائل تكنولوجية متعددة.	2017	مؤتمر كلية اللغات – جامعة بغداد	بحث
4	الترجمة وثقافة الخطاب المهني (كلية اللغات انموذجاً) "	2018	مؤتمر جامعة جيهان – اربيل	بحث
5	علم الصرف المعاصر في اللغة الروسية كنظام اتصال متبادل	2020	مؤتمر – موسكو	بحث

سادساً : الأنشطة العلمية الاخرى .

داخل الكلية	خارج الكلية
عضو في مختلف اللجان منذ 2008 ولغاية 2022 ومنها لجنة الغيابات واللجنة الثقافية واللجنة العلمية وغيرها من اللجان.	نائب رئيس جمعية المترجمين العراقيين 2011-2014 رئيس جمعية المترجمين العراقيين 2014-2017
مدير وحدة العلاقات الثقافية للفترة 2013-2014 مقرر قسم اللغة الروسية للفترة من 2018-2020 عميد كلية اللغات من 13-3-2022 ولغاية الان	رئيس تحرير مجلة "الترجمة واللسانيات" المُحكمة الصادرة عن جمعية المترجمين العراقيين
	عضو نقابة الصحفيين العراقيين

سابعاً: المشروعات البحثية فى مجال التخصص لخدمة البيئة والمجتمع أو تطوير التعليم .

ت	أسم البحث	محل النشر	السنة
1	العديد من البحوث العلمية التي يصل عددها الى 30 بحث	العديد من المجلات العلمية في روسيا الاتحادية وفي العراق (مجلة كلية اللغات – مجلة الترجمة واللسانيات – مجلة بيت الحكمة – مجلة كلية الاداب)	من 2012 لغاية 2022
2	الاشراف على رسالة ماجستير بعنوان (الصعوبات الدلالية في ترجمة عنوانات الصحف الروسية (صحيفة كمسمولسكيا برافدا انموذجاً للفترة من 2010 -2020)	ناقشت الطالبة بتاريخ 2021/4/14	2021
3	الاشراف على رسالة ماجستير بعنوان (النحت الاوائلي في اللغة الروسية ودور الترجمة الالية في تعريبه "الصحافة الروسية المعاصرة انموذجاً")	لازالت في مرحلة الكتابة	2022

ثامناً: عضوية الهيئات العلمية المحلية والدولية .

- ✓ عضو جمعية المترجمين العراقيين
- ✓ عضو جمعية خرجي روسيا والاتحاد السوفيتي

تاسعاً: كتب الشكر، الجوائز و شهادات التقدير.

ت	كتاب الشكر أو الجائزة أو شهادة	الجهة المانحة	السنة
1	كتاب شكر وتقدير	رئيس جامعة بغداد	2009
2	كتاب شكر وتقدير	كلية اللغات	2010
3	شهادة تقديرية	جميعة المترجمين العراقيين	2013
4	كتاب شكر وتقدير	وزير التعليم العالي والبحث	2014
5	شهادة تقديرية	بيت الحكمة	2014
6	شهادة تقديرية	كلية اللغات	2017
7	شكر وتقدير	كلية اللغات	2019
8	شكر وتقدير عدد 3	كلية اللغات + جامعة بغداد	2020
9	شكر وتقدير	وزير التعليم العالي والبحث	2020
10	شكر وتقدير	وزير التعليم العالي والبحث	2021

عاشراً :اللغـات .

- ✓ اللغة العربية (اللغة الام)
- ✓ اللغة الروسة
- ✓ اللغة الانكليزية